FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Page 3 — 4301

Province: Ontario — District No. 64 — S. District No. 33 — Enumeration District / District du recenseur No. 2 — in / dans Manners Township (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par James Maguire, Enumerator. / Recenseur. June 07

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.					PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.							
Dwelling House / Maison habitée	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town, or village. Ward or suburb. Street and number, if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de résidence. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration, if an immigrant. / Pour les immigrés, année de leur immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	National. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire autre que l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. (See instructions.) / Travaillant à son compte. (Voir instructions.)	State where person is employed, as "on farm," "in sawmill," "in flour and grist mill," "in foundry shop," "in drug store," etc. / Mentionner où la personne est employée, comme "sur ferme," "dans scierie," "dans moulin à farine," "dans fonderie," "dans pharmacie," etc.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade. / Nombre de semaines durant en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Wages received in 1910 at other than chief occupation or trade. / Nombre de semaines durant en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Hours of work per day at other than chief occupation. / Heures de travail par jour à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other than chief occupation or trade. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade. / Total des gains durant 1910 à l'emploi principal.	Date of employment in the Year—Cattle. / Date de l'emploi pour l'année—Bétail.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Contre accidents ou maladie.	Cost of insurance in current year. / Coût de l'assurance pour l'année courante.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue ordinairement parlée.	Cost of education in 1910 for persons over 20 years of age, at school, college, convent or other institution. / Coût de l'éducation en 1910 pour les personnes âgées de plus de 20 ans, à l'école, au collège, au couvent ou autre institution.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.	Insane. / Aliéné.	Idiotic. / Idiot.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Wright Newton		M	Son	S.	Aug	1909	1	O			Irish	Canadian	Methodist	none																							
2	25	25 Gillis Simeon	5/8 - 5	M	Head	M.	Mar	1871	29	O			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer																		yes	yes	Eng				
3		Mable		F	Wife	M.	Jany	1880	25	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		yes	yes	Eng				
4	26	24 Foster John	3/4 - 6	M	Head	M.	May	1872	39	O			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer																		yes	yes	Eng				
5		" Selina		F	Wife	M.	May	1877	34	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		yes		Eng				
6		" Ladicia		F	Daughter	S.	Mar	1898	13	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		4	yes	yes	Eng				
7		" Carl		M	Son	S.	Nov	1900	10	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		4	yes	yes	Eng				
8		" Della		F	Daughter	S.	Aug	1902	8	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		6	yes	yes	Eng				
9	27	27 Gray Robert —	1/2 - 5	M	Head	M.	Oct	1872	41	O			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer																		yes	yes	Eng				
10		" Ida		F	Wife	M.	Nov	1869	41	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		yes	yes	Eng				
11		" Melville		M	Son	S.	May	1895	16	O			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer																		4	yes	yes	Eng				
12		" Mary		F	Daughter	S.	Apr	1898	13	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		2	yes	yes	Eng				
13		" Archie		M	Son	S.	Nov	1905	3	O			Irish	Canadian	Presbyterian																				yes	yes	Eng				
14		" Claire		F	Daughter	S.	Mar	1911	3/12	O			Irish	Canadian	Presbyterian																				yes	yes	Eng				
15	28	28 Clarke John J	1/2 - 6	M	Head	M.	May	1868	43	O			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer																		yes	yes	Eng				
16		" Ada		F	Wife	M.	Feby	1882	29	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		yes	yes	Eng				
17		" Sarah		F	Mother	W	Jany	1838	76	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		yes	yes	Eng				
18		Lane Earnest —		M	Labourer	S.	Feby	1893	18	English	1904		English	Canadian	Presbyterian	Labourer																		yes	yes	Eng				
19	29	29 Gillis Joseph	1/2 - 12	6	M	Head	M.	Jany	1861	70	O			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer																		yes	yes	Eng				
20		" Annie		F	Wife	M.	Nov	1847	66	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		yes	yes	Eng				
21		" Elston		M	Son	S.	Aug	1882	28	O			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer																		yes	yes	Eng				
22		" Mary		F	Daughter	S.	Sept	1898	12	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		7	yes	yes	Eng				
23		" Lila		F	Daughter	S.	Mar	1876	35	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																			yes	yes	Eng				
24	30	30 Porter William	1/2 - 11	6	M	Head	M.	Jany	1863	48	O			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer																		yes	yes	Eng				
25		" Sophia		F	Wife	M.	Feby	1878	36	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		yes	yes	Eng				
26		" Earnest —		M	Son	S.	Feby	1908	3	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		yes	yes	Eng				
27		Watts Walter	1/2 - 11	6	M	Boarder	S.	Sept	1894	15	English	1906	English	Canadian	Presbyterian	none																		6	yes	yes	Eng				
28	31	31 Porter Francis		M	Head	S.	May	1834	53	O			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer																		yes	yes	Eng				
29		" Elizabeth		F	Sister	S.	Apr	1874	57	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		yes	yes	Eng				
30		" Ernestine		F	Nephew	S.	Mar	1883	28	O			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer																		yes	yes	Eng				
31		Bailey Stanley		M	Boarder	S.	May	1898	13	English	1908		English	Canadian	Presbyterian	none																		4	yes	yes	Eng				
32	32	32 Hawkins Bruce	1/2 - 7	M	Head	S.	Oct	1887	22	O			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer																		yes	yes	Eng				
33		" Margaret		F	Mother	W	Feby	1854	57	O			English	Canadian	Methodist	none																		yes	yes	Eng				
34		" Ophrie		F	Sister	S	July	1878	33	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		yes	yes	Eng				
35		" Sadie		F	Sister	S.	May	1882	29	O			English	Canadian	Presbyterian	none																		yes	yes	Eng				
36		" Lina		F	Sister	S.	Nov	1892	18	O			English	Canadian	Presbyterian	none																		yes	yes	Eng				
37		Porter Sims		M	Boarder	S.	Nov	1887	14	English	1907		English	Canadian	Presbyterian	none																		7	yes	yes	Eng				
38	33	33 Gray Fredrick	1/2 - 10	7	M	Head	S.	June	1881	29	O			Irish	Canadian	Methodist	Farmer																		yes	yes	Eng				
39	34	34 McCullough David	7/8 - 7	6	M	Head	M.	Aug	1870	40	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer																		yes	yes	Eng				
40	35	35 Chapman George	11	7	M	Head	M.	Feby	1852	58	O			English	Canadian	Presbyterian	Farmer																		yes	yes	Eng				
41		" Rose		F	Wife	M.	Sept	1851	29	O			English	Canadian	Presbyterian	none																		yes	yes	Eng				
42		" William		M	Son	S.	Apr	1906	5	O			English	Canadian	Presbyterian	none																		yes	yes	Eng				
43		" Hazel		F	Daughter	S.	May	1907	4	O			English	Canadian	Presbyterian	none																		yes	yes	Eng				
44		Foy Reuben		M	Labourer	S.	July	1893	17	Ireland	1908		Irish	Canadian	Methodist	Labourer																		yes	yes	Eng				
45		Spence Lillian		F	Domestic	S.	July	1894	16	England	1908		English	[illegible]	[illegible]	Domestic																		yes	yes	Eng				
46	36	36 Clarke William	1/2 - 10	7	M	Head	M.	Aug	1873	37	O			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer																		yes	yes	Eng				
47		" Louisa		F	Wife	M.	Mar	1880	31	O			Irish	Canadian	Presbyterian	none																		yes	yes	Eng				
48		" Loyce		M	Son	S.	Apr	1906	5	O			Irish	Canadian	Presbyterian																			yes	yes	Eng				
49		" Murry		M	Son	S.	Apr	1907	4	O			Irish	Canadian	Presbyterian																			yes	yes	Eng				
50	37	37 Porter Joseph	5/8 - 7	M	Head	M.	July	1853	57	O			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer																		yes	yes	Eng				

50